

DZIENNIK MÓD PARYSKICH.



Lwów, 1 stycznia 1848.

Rok dziewiąty.

Wychodzi co sobota regularnie. Przedpłata we Lwowie rocznie 10 zł. półrocznie 5 zł. kwartalnie 2 zł. 30 kr. m. k. Bez rycin rocznie 4 zł. półrocznie 2 zł. kwartalnie 1 zł. m. k. Na prowincji chcący odbierać pocztą dotychczas do cen powyższych za przesyłkę pocztową rocznie 1 zł. 36 kr. półrocznie 48 kr. kwartalnie 24 kr. Z prowincji można nadsyłać pocztą należność prenumeraty pod adresem redakcji Nr. 301 we Lwowie, w którymto jedynie razie redakcja ręczy za regularną przesyłkę numerów w opieczętowanych kopertach. W królestwie polskiem i Rosji prenumerata składa się na pocztach.

M o d y.

Z Paryża, dnia 19 Grudnia 1847.

Stroje damskie. Najmodniejsze całkowite stroje od wyjścia są: Suknia z niebieskiej materii, stanik gładki, wysoko zachodzący, o trzech szwach; rękawy gładkie; mantylka axamitna czarna, zaokrąglona od tyłu, na ramionach wycięta i ozdobiona koronką w trzy rzędy. Suknia z ałtasu różowego, spodnica gładka, stanik gładki, zachodzący wysoko na ramiona a z przodu otwarty; rękawy otwarte i zaokrąglone u dołu, półrękawki muszlinowe, podkładka muszlinowa marszczona. Suknia z ałtasu zielonego, spodnica gładka, stanik otwarty, ubrany wstążką ałtasową, ułożoną w grube fałdy, rękawy gładkie, półotwarte, ubrane jak stanik, podkładka do stanika i rękawki muszlinowe. Suknia axamitna czarna, spodnica gładka, stanik gładki, wycięty i kończasty; koronkowa podwójna berta, spięta z przodu różowymi axamitnemi fontaziami; wieniec z kwiatów na głowie.

Strój balowy. Suknia z popielatej mory, z spodnicą gładką, stanikiem gładkim, wyciętym i kończastym, berta koronkowa podwójna, rękawy niżej łokcia i garniowane wstążką w rurki; mankiety cztery razy koronką obszyte, spadające na rękę; mały czypeczek koronkowy z szarfami spadającemi na ramiona, z boku pod koronką podpięty róża.

Stroje męskie. Paletoty noszą bez szwu przez środek stanu. Kamizelki długie napoleońskie.

Nowym strojem męskim jest płaszcz zwany Saavedra. Nazwę tę wzięto od nazwiska familijnego sławnego autora Don Kiszota. Michał Cervantes Saavedra pierwszy, najoryginalniejszy romansopisarz hiszpański szesnastego wieku, nosił mały płaszczyk w guście francuskim owego wieku. Płaszczyk ten przydłużony, z wy-

łożonym kołnierzem (w owej bowiem epoce kołnierz noszono stojący) i z zastosowaniem typu oryginalnego do terażniejszej mody, staje się dzisiaj najulubieńszą suknią wierzchnią dla mężczyzn.

Rycina przedstawia: Suknię hiszpańską; włosy w pukle a z boku mały fontaż andaluzyjski z koronki czarnej i wstążki ałtasowej; stanik u sukni wysoki, ubranie z koronek spadające coraz więcej niżej stanu. Rękawki bardzo krótkie, obszyte koronkami i spięte fontaziem z wstążki; spodnica obszyta z dwóch stron dwoma rzędami koronek, które trzy razy spięte są wstążką z fontaziami podwójnemi w kształcie **V**.

Suknia z zielonej materii, stanik o trzech szwach, zachodzący wysoko pod szyję, z podwójną bertą, obszytą krepinami w zęby, spięty paskiem; rękawy długie, obcisłe, podobnie jak berta obszyte. Czypeczek mały koronkowy z krótkimi szarfami, podpięty fontaziem ponsowym.

Ubiór męski balowy. Frak czarny, u którego stan nieco krótszy jak w roku zeszłym noszono, i zdaje się, że stany krótsze znowu na lat kilka przyjdą w modę. Kołnierz i wyłogi wąskie, frak z przodu na trzy guziki zapięty, albo gdy odpięty, formuje szerokie wyłożenie na piersiach. Poły są znacznie wycięte i w przodzie zaokrąglone, przezero cały prawie przód pantalonów i doł kamizelki odkryte. Spodnie miernie, obcisłe i z przodu u trzewika krótsze.

Na dołączonym arkuszu następujące znajdują się formy i wzory. 1) Kania od strojnego kapelusza. 2) Kania od półstrojnego kapelusza. 3) Fartuszek od kapelusza. 4) 5) Denko i czółko od czapeczki. 6) 7) Wzorki na chustkę. 8) Dziergany obrąbek od chustki. 9) Kołnierz haftowany w sposobie koronki. 10) Kołnierz haftowany ałtaskiem i szydełkiem. 11) Kołnierz haftowany ałtaskiem. 12) Girlanda do haftu ałtaskiem i szy-

delkiem. 13)14) Znaki na chustkę. Na stronie odwrotnej: 15) Przodek od płaszczyka. 16) Plecki od płaszczyka. 17) Rękaw. 18) Przodki od sukni. 19) Plecki od sukni. Sposób, w jaki z form tych wyprowadza się formy naturalnej wielkości niebawem w osobnej książeczce wyłożony otrzymają pręnumeratorowie dziennika. Tu tylko dodamy, że wyrachowanie form tych jest wedle miary francuskiej centymetrowej. Sześćdziesiąta część łokcia polskiego stanowi mniej więcej centymetr francuski czyli łokieć ma sześćdziesiąt centymetrów. Wszystkie zaś odległości wymierzane są centymetrami od punktu oznaczonego na rysunku zerem. Suknia, której formy tu są połączone, wyszła z pracowni paryskiej pani Mercier. Zapina się na boku w kierunku ukośnym od końca ku ramionom, jak to na formie dwie linie równoległe pociągnięto. Miejsce zapięcia przykrywa się ubraniem z tejże samej co suknia materii lub krepinami. Podobnie ubiera się i druga połowa przodka.

Rysunki zmniejszone na dziesiątą część naturalnej wielkości do następującego numeru dołączone będą.

SZPICRUT HONOROWY.

Obrazek z życia przez Józefa Dzierzkowskiego.

CZEŚĆ PIERWSZA.

Krzywdą.

Byłoto w lecie i byłoto w maju, w tym najpiękniejszym miesiącu pączków i nadziei, gdy wszystko w przyrodzie budzi się do życia, a tchnieniem wiosny wczarowane, najcudniejsze dźwięczą nuty leśnych śpiewaków, najmiłszą woń ronią kwiaty; a ludzie wysyłają w błękit nieba, w mglistą przyszłość najbarwniejsze swe marzenia. Bo wiosna jest poezią roku, a maj jest poezią wiosny.

Śliczny był poranek świeży i wonny, gdy na drodze wiodącej przez gaje i ostrowy, błyszczące jeszcze rosowemi perłami, spuszczał się z lekkiego pagórka w dolinę bohater naszego obrazku pan Kazimirz Bilczyński. Jechał na koniu kucym, zwyczajnym, w którym daramy szukać pewnej jakiejś rasy, ale była dzielność żywa i młoda. Szybkim pędem konia przeleciał pan Kazimirz dwie mile drogi, i zatrzymał dopiero wierzchowca swojego gdy stanął w pół pagórka, z kądem dwie rozchodziły się wiejskie drożyny; jedna prowadziła wprost ku wiosce w dolinie rozłożonej, druga szła na prawo pomiędzy drobne krzaki ku ulicy topolowej, wiodącej

do białego dworu, który na wyniosłym pagórku wśród drzew ogrodowych stercząc, poglądał dumnie na wieś i okolicę całą. Konik pana Kazimirza nie zdawał się rozumieć wątpliwości jezdca swego, i już się był zwrócił prosto ku wsi, gdy nagle wstrzymany przez jezdca, wyciągnął szyję ku dobrze znanej sobie osadzie wiejskiej, i na wątpliwą myśl pana odpowiedział wesołym i przeciągłym rzeniem Pan Kazimirz przytrzymał go jednakże, i pogłaskawszy po szyi wiernego towarzysza swych częstych wycieczek jakie robił do Krzewiniec, spojrzął zamysłonym wzrokiem, w którym się nieco smutku przebijało, w dół ku wsi. Ze środka skromnych i ubogich chat wiejskich, z pomiędzy odwiecznych lip, zabłysnął mu słońcem ozłocony krzyż wiejskiej cerkiewki, ku któremu piał się w górę dym wychodzący z przytaczającego o cerkiew dworku. I uśmiech zajaśniał na młodej twarzy pana Kazimirza, i uśmiech ten i wzrok rozczulony poleciały przez czyste i wonne powietrze tam na dół, ku wsi do dobrze mu znanej zagrody; a wnet też za nimi pomknęło i lekkie młodzieńca westchnienie. Bo przypomniał sobie w tej chwili, że te odwiedziny jego dzisiejsze w Krzewinicach, miały być ostatnie; on jechał bowiem pożegnać i to na czas nieograniczony, pocziwych przyjaciół swoich i kogoś droższego jeszcze. I zadumał się młodzieniec, chociaż twarz jego młoda, czerstwa, żadną zda się głębszą myślą nie poorana, do ludzkiej i rubasznej wesołości przywykła, niezgrabnie trochę odbijała od tego nieczęstego na niej gościa. Pan Kazimirz rzadko marzył kiedy; wychowany na wsi, w skromnym bardzo dworku szlacheckim, przez ojca i matkę, prostych i pocziwych dzierzawców małego przysiółka, kilkanaście ledwie dymów liczącego, niewiele miał czasu oddawać się myśli, tego wedle okoliczności, aniola lub szatana, dodanego człowiekowi w wieczne towarzystwo. Bo niech jeno ta myśl głębsza zagości ci w głowie, już się jej nie pozbędziesz, ni hulanką u sąsiada, ni polowaniem w kniei; ona ci życie codzienne odczaruje od wszystkich powabów, jakie ma to życie dla ludzi prostych, ale jest za to zdolna wyczarować cały świat nowy uroczy, po którym brodzisz bez końca, jakby po owych dziewiczych, siekierą nietkniętych lasach Ameryki. Pan Kazimirz był dobry i pocziwy chłopiec, który mało co znał nad Wulkę, w której się urodził, czytać i pisać nauczył, i Krzewiniec, w których czuć się nauczył. Kto zna nasze wiejskie wychowanie u niezamożnego szlachcica polskiego, nie będzie potrzebował długich opisów, i pozna od razu całe usposobienie naszego bohatera. Wychowanie to bywa zwykle przypadkowe, urwane, przeplatane zabawą, na koniu, u sąsiada lub w kniei, zaję-

ciami gospodarskimi, w których syn ojca wyręczyć musi; żadnej w niem niema pewnej posady, ani też celu niema. Toteż co przypadek zaczął, to przypadek kończy zwykle, i z wychowanego w ten sposób młodzieńca, wyrabia człowieka lepszego lub gorszego. Pan Kazimirz przeżył to całe przypadkowe wychowanie i dzięki poczciwym naukom a więcej jeszcze przykładom rodziców, był dobrym, otwartym i poczciwym chłopakiem. Ale jak nie było pewnych zasad w wychowaniu jego, tak też i w usposobieniu jego nie było pewnej, trwałej posady. Jedyne jego zajęciem było gospodarstwo i to te gospodarstwo dawne, rutynowe, jedyną rozrywką polowanie, a jedyną namiętnością był mu koń! Poczciwy ojciec pana Kazimirza póki żył, sam mu ciągle powtarzał, że dla nas przystoi jeno męskie wychowanie, hartujące ciało przyzwyczajaniem do wszelkich niewygód. Jest w tem wielka prawda; prawda rzecby można historyczna, którą szlachta nasza po wsiach instynktem zda się, rozumie, ale niestety! nie przy tem nie rozumuje, a że mało i pobieżnie czyta, więc tej prostej a przecie równie nas historycznej prawdy pojąć nie zdoła, że niemniej nam potrzebny hart duszy, którego brak krwawemi tylekroć oplakiwaliśmy łzami.

Owoż gdy po śmierci ojca nasz Kazimirz sam został z matką i wyszedł na dzierżawcę Wulki, kupił sobie wierzchowego konia. Skromny to był bo tani wierzchowiec, ale zawsze wierzchowiec, na którym nasz bohater uganiał po polach i górach, z chartem i bez charta, czy potrzeba czy nie potrzeba, w lato czy w zimę. A że pan Kazimirz był ładny, silny i barczysty chłop, siedział tego na koniu, z wierzbowym pręcikiem w ręku, którym leniwego czasem konika okładał bez litości uganiał wichrem, przeskakiwał rowy i płoty, lubiono go, chwalono i psuto trochę w okolicy. Po małych jarmarczku w okolicy był on główną osobą; częstowany sownie częstował nawzajem, co oczywiście, jak to bywa u nas, podobało mu się dosyć, nąginalo się ku nawycze i przyzwyczajalo do próżnowania i zbytowych pokus, tych dwóch grzechów pierwotnych naszej bogatszej i uboższej szlachty. Przebiegnij mniejsze nasze miasteczka, a przestraszysz się, zobaczywszy, ile tam daremnego czasu natracą młodzi dzierżawcy, urzędnicy prywatni, ba nawet i dziedzice mniejsi — przy kieliszku i fajeczce; a ile więcej natracą grosza, którego ubytek i rzadkość zwiększa jeszcze kredyt małomiasteczkowy, podwójną kredką zapisujący zdybania się sąsiadów w miasteczku.

Wszystkie te wady były w panu Kazimirzu lekko nacięniowane jeszcze. Bo przeważała w nim dotąd po-

czciwość serca. Dobrac to zaiste zaleta i godzi się ją cenić i szacować, lecz krucho to podpora w tak częstych u nas burzach życia, w których tyle poprzepadało serce poczciwych bez wieści i pożytku, ba nawet ze szkodą dla nich samych i dla ogółu. I darmo szukać tej winy w naszym charakterze narodowym, jak to z Inbością i wymownie twierdzą ludzie o płytkich głowach, i złych dla nas chęciach, którzy tym zarzutem mniemają zrzucić wszelką odpowiedzialność za swe krzywe zdania i więcej jeszcze krzywe drogi. Nie tam szukać winy trzeba, ale w zupełnym zaniedbaniu wychowania, mianowicie domowego, po naszych dworach i dworach szlacheckich. Trzeba raz wyrzec się szczerze wszelkich przesądów panujących po tych dworach, a mamy ich tam niemało, a między nimi najszkodliwszy, że trochę majątku, trochę francuzczyzny i trochę herbu szlacheckiego, rozpuszczone w salonowej oglądzie dla wyższych, a w rubasznej tęgości dla niższych, wystarczy jakoś w życiu. O! błąd to i wielki błąd moi panowie... nie jest to recepta na człowieka, ale na istnego durnia! A już ciż przyznacie mi panowie, że w naszych czasach, a mianowicie w naszych okolicznościach, hańba, a co gorzej występki jest wielki hyć durniem niepożytecznym.

Wracając z tego epizodycznego wybryku, za który wielce przepraszam czytelników moich, dodam jeszcze do obrazu naszego bohatera, że największem jego szczęściem była miłość dobrej i poczciwej dziewczyny z sąsiedztwa, do której przywiązawszy się serdecznie, zaczął mniej hulać, a więcej siedzieć u lubej, która przez przypadek także, bo dobre wychowanie jest u nas zwykle przypadkiem tylko, posiadała więcej wiadomości od niego; a namiętnie przywiązana do ojczyznej ziemi i do ojczyznej literatury, kochając go szczerze i namiętnie, oddawała mu z całym poświęceniem kobietom właściwem wszystko swoje — i z serca i z głowy. Lecz pan Kazimirz choć kochał szczerze, niemniej przeto musiał ulegać okolicznościom, silniejszym nieraz od naszych najsilniejszych zamiarów.

Miał on stryja, który był kanonikiem w stolicy. Był to stary człowiek, o którego majątku i kapitałach bajeczne rozpowiadano rzeczy. Nagle czując się coraz starszym i słabszym, zapragnął rodzinnych uczuć i napisał do synowca, by przyjechał do niego na pomieszkanie Kazimirz mimo całej pokusy, jaką mu w ucho szeptał szatan zbytku, rozpowiadając o stryjowskich dukatach, byłby może nie porzucał ukochanej swej Marii, z którą po trzech latach najczulszej miłości wzajemnej w jesieni miał się żenić; ale matka dobra ale ograniczona kobieta, wierząca ślepo w złoto, wymogła na nim, żeby

wyjechał do stryja, który zapewne nie będzie się sprzeciwiał związkowi synowca z ukochaną Marią; a zresztą choćby nawet wypadło ślub odłożyć na czas nieograniczony, cóż to jest w porównaniu z spodziewaną po stryju spuścizną. Tak rozumowała matka Kazimirza, i niabyto kochała go serdecznie. Coż dziwnego, wszak i my tak zwykle rozumiemy wszysej; i chwile upragnionego szczęścia odkładamy niebaczni i lekkomyślni, jakby szczęście w życiu było stałe i niezmienne. A tymczasem chwila przemknie i już nie wróci więcej; i darmo zateśknisz potem za nią. Dziś nie wróci, coś wczoraj odłożył.

I dziś właśnie miało nastąpić to smutne z kochanką pożegnanie. Lecz dla czegoż nagle napadła go wątpliwość przy tej drodze rozstajnej. Bo niestety! pan Kazimirz chociaż bohater mojego obrazku, jak wszysej inni bohaterowie większych, bo dziejowych powieści, nie był bez niektórych słabości. Był on potrosze próżny! I trudnoby mi przyszło wykazać, czy ta próżność jego była skutkiem owych pochwał, jakimi schlebiano jego pięknej twarzyczce; czy też on ją odziedziczył jako grzech pierworodny stanu, do którego należał, do którego smutnego grzechu przyłożyła się zapewne najwięcej poczciwa matka, która nigdy nie zapominała, że rodowitym jej herbem była panna na niedźwiedziu. Dosyć że gdy dojechał do rozstajnej drogi, wydało mu się koniecznością wstąpić do dworu, w którym mieszkała rodzina hrabiów Gniazdowskich; bo już ciż wyjeżdżając z okolicy, w której ta rodzina jako najzamożniejsza i najdumniejsza, grała rolę najznakomitszą, godziło się ją pożegnać także, i podziękować za łaskawe względy, z jakimi ród Gniazdowskich przyjmował rzadkie ale pełne submisji odwiedziny pana Kazimirza Bilczyńskiego, trzymającego u nich w dzierżawie ów mały folwarczek, Wulka zwany, niknący równie na mapie dóbr hrabiego Artura Gniazdowskiego, jak nasz bohater nikał zwykle w salonie pałacu w Krzewińcach. Bo pchać się do klamki pańskiej, jestto narów drobniejszej szlachty u nas, z którego nic ją dotąd całkiem wyleczyć nie zdołało, ani postęp oświaty, ani też ważniejsze nad wszystko doświadczenie.

Jakie zaś to były łaskawe względy, które pana Kazimirza spowodowały do tej wycieczki w bok ku ulicy Łopolowej, wnet się dowiemy; ruszajmy jeno za nim. Nadaremnie koń praktyczniejszy od pana, ciągnął się w dół ku skromniejszemu księdza dworkowi, wiedząc zapewne z doświadczenia, że w stajniach hrabiowskich prócz zaszczytu bycia przywiązany do murowanego słupa, rzetelniejsze przyjęcie owsem nie nastąpi. Pan Kazimirz uparty jak na potomka butnej szlachty przystały, dążył ku pałacowi i tem tylko w tej chwili da-

wał dowód oczywistej swej miłości do Marijki, że najprzód chciał odbyć niewielce miłe odwiedziny, by już potem resztę dnia przepędzić w lubem kochanki towarzystwie. I gdyż już właśnie dojeżdżał do bramy pałacowej, z której szczytu dumnie spoglądała tarcza herbowna, w hrabiowskie perły ozdobiona, z przeciwnej strony dojeżdżał do niej inny jeździec na koniu wysokim, którego długie nogi, długa szyja i nieco wklęsłe boki świadczyły o tej rasie angielskiej, w której tak się pokochaliśmy od niedawna, że mając w domu zawód najdzielniejszy koni ojczystych, któremu pozwalamy iść w poniewierkę i przepadać nawet, wysyłamy za morze ciągle nasze pieniądze za angielskimi końmi, angielskimi trenerami, żokejami i angielskimi zwyczajawami. Na tym wyniosłym koniu, przy którym wierzchowiec małego naszego bohatera prawdziwym wyglądał kucykiem, siedział młody także człowiek, błyszczący cały, bo błyszczały na nim i złote okulary i brązowe guziki na rajtroku, i złoty łańcuszek od zegarka, a mianowicie w ręce z ozłoceniem i obrylantowanymi palcami błyszczał najbardziej szpicrut misternej roboty, cały w złotych rzeźbach, ze złotym konikiem na rękojeści. I w chwili, gdy obaj jeźdźcy dojeżdżali do bramy, w znak poufałego powitania, hrabia Alfred Gniazdowski, syn hrabiego Artura, uderzył naszego bohatera złocistym szpicrutem, niby z nienacka, ale tak silnie po grzbiecie, że aż ten rzucił się na koniu i obrócił gniewem rozpaloną twarz swoją ku błyszczącemu jeźdźcowi. I przez chwilę zawrzało na twarzy pana Kazimirza oburzenie tak silne, iż na widok jego, woskowa twarz pana hrabiego pobladła więcej jeszcze. I kto wie co by się stało, gdyby nie to przyzwyczajenie do uległości panom, naszej szlachcie tak dalece właściwe, że byle z nimi zachować stosunki tak im przydatne jak umarłemu kadzidło, dadzą chętnie stroić z siebie najnieprzyzwoitsze żarty.

A że żartem oczywistem było to szpicrutowe uderzenie, jakkolwiek go dobrze bolało, najlepiej dowodził uśmiech słodziutki na twarzy hrabiego Alfreda.

— „Ledwie cię dogonił!... jak się masz, mój ty błędny rycerzu, który tak zamarzyłeś głęboko, żeś nawet nie słyszał mojego wołania.“

— „Pan hrabia wołał mnie?“ odpowiedział nasz bohater udobruchany nieco tą pańską poufałością.

— „Wołałem, i jak wołałem“ odrzekł młody hrabia z uśmiechem jeszcze słodszy i weselszy, boto panów niepospolicie bawi, gdy takiego szlachetkę mogą na durnia wystrychnąć. „A widząc, że ty zakochany rycerzu straciłeś nietylko oczy, jak to bywa zwyczajnie, ale nawet i uszy, dotknąłem cię szpicrutem moim, by cię

przecie obudzić... a jeżeli w pędzie konia dotknięcie moje było za mocne, przepraszam cię nawet.“

— „Pan hrabia za... nadto łaskawy“ pomyślał, ale nie odpowiedział przecie nasz bohater udobruchany zupełnie hrabiowskim przeproszeniem.

— „A do tego żebyś wiedział, że dotknięcie tego szpicruta, to jakby one dotknięcie szablą przy pasowaniu na rycerza“ mówił dalej Artur z kąpiącą powagą „jestto bowiem szpicrut honorowy.“

— Szpicrut honorowy? — zapytał Kazimirz głosem i całą zdziwioną twarzą; a mimowolnie rzuciwszy oczy na swój własny pręcik, ułamany z wierzby przy wyjeździe z domu, zapłonił się i puścił na ziemię tego niegodnego szpicrutów błyszczących zastępcę.

— „To ty nie wiesz co to szpicrut honorowy? o ty biedny wieśniaku!“

I śmiejąc się zeskoczył pan Artur z konia, bo już byli przed olbrzymim gankiem z monumentalnymi schodami, któryto właśnie miał dworowi staremu i dosyć niezgrabnemu nadawać postawę pałacową. A trzeba wiedzieć, co zresztą hrabia Alfred wszystkim przy zdarzonej i bez zdarzonej sposobności rozповідаł, że i ganek, i słupy gankowe, i owe schody olbrzymie, były ściśnięte naśladowaniem facjaty pałacowej w Puławach.

— „Ale coż dziwnego?“ mówił dalej kąpiącym tonem młody panicz „zakochani nic nie wiedzą zwykle, a cóż dopiero, jeżeli ich opętają takie oczy, jakie posiada córka naszego... dobrodzieja...“, którego nie śmiem nazwać popem, by cię nie rozgniewać“

— „Pan hrabia!... panie hrabio!“ mruzczał nasz bohater zmieszany do reszty, okładając go co chwila ukłoniem i powtarzaniem tego tytułu, chociaż doń młody hrabia przemawiał ciągle poufałym ty.

— „Idź tymczasem do salonu, ja zaraz tam przyjdę skoro się trochę przebiorę, by się pozbyć tego końskiego zapachu, który atakuje nerwy mojej matki... i ty przywoźiłbyś z sobą inny ubiór, bo fatalnie śmiesz koniem... ale cóż robić? z wami demokratami, trzeba być ostrożnym i pobłażliwym bardzo, bo wy nie pozwalacie nawet, byśmy mieli słabe nerwy... A jak przyjdę do salonu, to ci wyłomaczę, co to jest szpicrut honorowy“

Nasz bohater postawszy chwilę w przedpokojach w stanie zagapienia, którego się wstydił, które przeklinał i na które się gniewał, ale znosił przecie i szukał go z własnej woli, byle tylko mógł powiedzieć na zjazdach okolicznej szlachty, że był tam kiedyś w Krzewińcach u hrabiego Gniazdowskiego — wszedł wreszcie do salonu.

(Ciąg dalszy nastąpi.)

Z obrazów Frejligratha.

WIDZENIE PODROŻNEGO.

Nocą śród libijskiej puszczy
Na piaskowej ległem fali,
A przy odkiełznanych koniach
Moi Beduini spali.
W dali, światłem księżycowem
Gór nilowych lśniły grzbiety,
A na wydmach dromedarów
Białe świeciły szkielety.
I bezsenny pod skroń kładę
Lekkie siodło miast pościeli,
A pod siodło pełny worek
Suchych owoców daktili;
Długi kaftan miast namiotu
Pierś i nogi me okrywa,
Przy mnie leży spi-a moja,
Janczarka i szabla krzywa.
Jak tu cicho! — tylko czasem
Ognisko rozprysnie żarem,
Tylko czasem sęp zbłąkany
Chrypiąc szumi skrzydłem karem,
Tylko czasem koń upięty
We śnie udrzy kopytem,
Tylko czasem Arab śniący
Rzuci ręką za dzirytem.
A wtem nagle drgnęła ziemia
Cienie blask księżycy mroczą,
Przestraszony zwierz pustyni
Chyłkiem pomyka uboczą,
Z parskiem konie się spinają,
Nasz wółz mknął do atagana,
Nóż wypuścił — i drząc szepnął:
„Hal to duchów karawana!“
Już nadchodzi! przy wielbłądach
Wielma poganiaczy bieją,
Odsłonięte odaliski
Na kulbakach miękko leżą.
Tuż dziewczęta dzbany niosą,
Na kształt biblijnej Rebekki,
A za niemi jezdcy spieszą
I z szumem pędzą de Mekki.
Coraz więcej! — ktoż ich zliczy?
Więcej! — gdzież jest koniec czarów?
Patrzcie! rozrzucone kości
Znów się mienia w dromedarów.
Szary piasek co wirując
Kłębem podniósł się na drodze,
Znów się zra-ta w szarych ludzi
Co wielbłądom dzierżą wodze.
Ta to jest noc w której tłumy
Wędrowników zagrzebionych,
Których miecone popioły
Lepty nam do ust spragnionych,
Których czaszki gru-hotwały
Podkowy naszych rumaków,
Wraz podnoszą się gromałnie
By mek-kańskich szukać szlaków.
Patrzcie! jeszcze kurz nie osiadł
Za ostatnim ich szeregiem,

A już inni nadlatują
 Wypuszczonym na wiatr biegiem.
 Od przylądku zielonego
 Do Babelmandeb cieśniny
 Przeszumieli! nim mój rumak
 Pęta pozrzucał z pęciny.
 Wytrzymajcie! — rwą się konie!
 Każdy do swojego siodła! —
 Niech was jak lew trzodę owiec
 Nie rozprasza bojazń podła.
 Choć was oni dotykają
 Rozwianemi talarami,
 Krzyczcie: Allach! — a spokojnie
 Przeciagną wszyscy przed wami.
 Stójcie, gdy piórem turbanów
 Zafurczy ranne powietrze,
 Ranny powiew, światło ranne
 Znowu ich na popioł zetrze,
 Ze dniem znów ci nocni jezdcy
 Zatoną w piasek czerwony,
 Patrzcie! świt, świt! już go rżeniem
 Wita koń mój ośmielony.

Kornel Ujejski.

NOWSZE POWIEŚCI POLSKIE.

Ostap Bondarczuk, powieść J. J. Kraszewskiego o. W Wilnie 1847. Tom I, Zawód pisarski Kraszewskiego dziwne przedstawia koleje. Podczas gdy zwyczajnie tylko początkowi pisarze z krytyką sporzą; starsi zaś, zwłaszcza gdy żadne postronne względy na zdanie krytyki nie wpływają, sami krytyce prawa stanowią, Kraszewski dopiero po napisaniu setki tomów tę nieodzowną ospę literacką przebywa. Lecz w tak przewrotnym stanie rzeczy, cała jego walka z krytyką przewrotnym idzie trybem. Nie krytyka nastaje na pana Kraszewskiego, lecz pan Kraszewski na krytykę. Od niejakiego czasu różne literackie rozprawki Kraszewskiego, publiczne listy do przyjaciół, przedmowy do nowych powieści zalewają się łzami żalu na krytykę, krytykę jednostronną, krytykę ślepą, krytykę żadną. Przyznajem słusność panu Kraszewskiemu. Nie mamy niestety doskonalszej krytyki. Dotychczasowa istotnie zbyt porywcza, względna. W Warszawie potępiają czerepowym sądem co w Wilnie wyszło, w Wilnie i Petersburgu osłaniają sobie głowę kapturem i krzyczą *rakka!* na literackie kacerstwa zachodniej Polski; w Poznaniu zaś jednym terrorystycznym zamachem detronizują całą od wieków czczoną literaturę. Tak, nie mamy zimnej, rozważnej krytyki, lecz zkądże to? Oto ponieważ cała nasza obecna literatura jest raczej twórczą niżli krytyczną. Nie chełpimy się tem bynajmniej. Krytyka jesto żołądek literatury, a póki żołądek słaby, strawność niepewna, póty i życie mdłe, życie dziecka. Toż i twórczość jest bez krytyczności, bez samo wiedzy, podobnymże pierwo-

tym, dziecinnym stanem — czyli niezupełną jeszcze, bez charakteru; zład wzajemne skargi, krytyki na brak dojrzałego charakteru twórców literackich, a twórców literackich na excentryczną krytykę. Zarówna więc pono wina, a skoro sama krytyka chętnie przyznaje, że cały jej postęp tylko postępem twórczej literatury jest zawarunkowanym, tedy niech przedewszystkiem taż twórcza literatura postępuje, a i krytyka dojrzałej się rozwine. Jak zaś jedna na drugą oddziaływa, tak też w istocie obie, lubo śród ciągłych poswarków i nieporozumień, widocznie w ostatnich czasach postąpiły, a wymieniona w napisie powieść pana Kr. najlepszym tego dowodem. Oddawna zarzucała krytyka powieściom Kraszewskiego brak celu, pan Kraszewski bolał i narzekał na krytykę; lecz w ostatnich swoich powieściach starał się mieć cel wyraźny. Krytyka jest mu za to wielce obowiązana, i liczy przeto „Ostap Bondarczuka“ do najpiękniejszych jego powieści; lecz to przyznanie mu celu nie uwalnia jej od obowiązku roztrząśnienia, z jakim skutkiem pan Kr. celu dochodzi.

Ostap Bondarczuk jestto sierota chłopska, chowająca się w czasie wyprawy moskiewskiej w r. 1812 przy dworze pewnego grafa Wołyńskiego, spustoszonego przez wojska napoleońskie. Wracając po wojnie do domu graf odzyskuje za przypadkową pomocą sierotki skarb sprzeniewierzony i z wdzięczności za to zajmuje się losem Ostapka, który wreszcie z synowcem grafa, młodym hrabią Arturem, do Berlina na edukację wyjeżdża. Tam w miarę postępu w oświacie i ogładzie europejskiej zawiązuje się szczerą przyjaźń pomiędzy młodymi towarzyszami, i jako rówieśnicy sercem i ukształceniem wracają do domu. Wszak tu weale inny świat ich otacza. Stary graf obchodzi się z Ostapem jak z swym poddanym i dopiero po najprzykrzejszych zajściach odstępuje go Arturowi. Jako zaś jedna ostateczność drugą wywołuje, tak córka grafa, Misia, dawniej narzeczona Artura, kłoni się sercem, na przekór ojcu, ku powabnemu dla swej osobliwości zjawisku chłopca we fraku, z manierami salonowemi w układzie, a raną socialną w sercu. Ostap między niebem a piekłem zawieszony, po kilkuletniej walce z tem położeniem, które go wnet z domu w świat wygania, wnet z świata nazad do domu i Misi wraca, dopuszcza wreszcie do tego, że Misia z niewygasłą dlań miłością Arturowi rękę oddaje, a on sam, pokonany tą walką, zrzuca z siebie przywdziany wychowaniem strój i obyczaj, i jako wieśniak odzieżą i trybem życia, zdala od świata w samotnym osiada futorze.

Zawarował się wprawdzie autor przeciw krytyce, twierdząc, że to dopiero „pierwszy ustęp z życia Osta-

pa“ i każąc przeto wstrzymać się z sądem do ogłoszenia całości. Atoli pominawszy, że podobne przyrzeczenia bywają zwykle wybiegami autorskimi, powinna nadto każda cząstka pewnej organicznej całości, zwłaszcza osobno ogłaszana, swoją własną mieć całość, i według tej cząstkowej całości być ocenianą. Jakoż i ten nasz fragment powieściowy ma wyraźnie zaokrągloną całość, ma cel wyraźny, lecz cóż za cel, cóż za całość! Oto chyba cel okazania, że wszelka oświata niepotrzebna, jeśli ona człowieka nazad do stanu natury wiedzie. Gdyby autor chciał być okazać, że fałsz w a oświata, to jest pozorne przekształcenie ciała nie zaś duszy, jest podobnie niepotrzebnem, szkodliwem, bylibyśmy chętnie na jego zdanie przystali; lecz Ostapek ukształcił duszę, Ostapkowi chciał autor dać szlachetny, męski charakter, a to całe ukształcenie duszy, tę szlachetność, ten charakter nie stać na tyle wewnętrznej wartości, aby zachować spokojny, pogodny umysł w obec narowistego grafa, nie ginąć od jednego postrzału pięknych oczu hrabianki? Takowe przedstawienie walki społecznej, takowe zbytne usrożenie jej wroga jest najniedorzeczniejszym pomysłem, jaki dobre serce z słabą głową spłodzić są w stanie. W ten sposób zamiast ułatwienia tej walki, przedstawia ją autor daleko straszniejszą niż ona jest w istocie — w ten sposób zakłada autor wprawdzie cel swej powieści, lecz wcale go nie osiąga. Że jednak założył sobie cel, że pokusił się o skreślenie przynajmniej jednego ustępu tej wielkiej fermentacji społecznej, mamy mu za wielką zasługę, i postęp w tem widzimy. Niedostateczne zaś dopięcie celu tłumaczymy radzi początkowością zawodu. Wszelkie początki bywają powierzchowne, a pan Kraszewski posiada szczególny dar powierzchowności. Powierzchniowie wymierzył sobie cel, a w gruncie oddalił się od niego. Powierzchniowie też kreśli wszystkie swe charaktery, to jest: charaktery bywają w ogólności prawdziwe, w szczegółach niekiedy trafnie odmalowane, lecz z wielu różnych stron i barw, jakimi w rzeczywistości każdy charakter według natury ludzkiej się mieni, uwydatnia pan Kr. tak jednostronnie tylko te, które do jego szczególnych względów służą, że całe postacie np. postać Ostapka lub grafa, nie żywemi, różnostronnemi istotami ludzkimi, lecz tylko nadętymi myślą autora a drucianą maszyną powieści poruszaniem łątkami się wydają. Co tak dalece się stwierdza, że osoby, które autor mniej miał na celu, jak Misia i Alfred, wielce na tem niby zaniedbanu zyskują, są najpiękniejszymi, najnaturalniejszymi figurami powieści. Wszakże i te postacie, mając nam wprost głębią swojej duszy odsłonić, mając w rozmowie się wywnętrzyć, rażą płaskością, powierzchownością swego

obrazu, a tak ciekawe np. rozmowy Misi z Ostapem są wzorem trywialności, „Pozwól mi pani pożegnać się.“ — „Pan odjeżdżasz?, — „Muszę, jadę.“ — „Dokąd? — „Sam nie wiem. Pozostać tu nie mogę.“ — „Ja nie widzę przyczyny.“ — „Alfred sam radzi mi wyjazd.“ — „Jedziesz pan; nie zapominajże o nas.“ — „Nigdy!“ Dwie łzy zakreśliły się w oczach Michaliny...

Z drugiej strony należy przyznać, że w skreśleniu przedmiotów, których całą istotą jest ich powierzchnia, w opisach miejsc i grup, w obrazach życia zewnętrznego, jak np. w opisie spustoszonego po wojnie dworu i powrotu grafa z rodziną, w szkicach pomoru na wsi, poznajem z radością rękę mistrza. W ogólności, tak w tej jako i w drugiej spółcześnie wydanej powieści daje się widzieć daleko pilniejsze niż w dotychczasowych powieściach opracowanie, i poważna, jakkolwiek niezupełnie osiągnięta intencja. To wróży nam o przyszłości nietyle samegoż autora, który już zasłużoną zjednał sobie wzięłość i sławę, ile całego naszego powieściarstwa, którego on tak potężną jest dźwignią. Obyż dalszy ciąg powieści o losach Ostapa Bondarczuka zatarł nieporozumienie, jakie niniejsza część pierwsza między nami i autorem wzbudziła, i przekonał nas, że pan Kraszewski nietylko za potrąceniem krytyki iść umie, ale owszem samą krytykę naprzód potrącić zdoła.

Sz.

Wiadomość o powieściarce francuskiej pani George Sand.

przez

Henryka Suheckiego.

W czasopiśmie beletryce poświęconem, właściwie umieszczenie znaleźć może wiadomość o najslawniejszej autorce tegoczesnej francuskiej, piszącej pod przybranym nazwiskiem George Sand. Jestto powieściarka, której obfite plody umysłowe od lat kilkunastu, nietylko po całej Francji, ale też i po tych krząż krainach, gdzie francuska baletryka, znaczny miewać zwykła odbył. W znakomitych przeto domach Anglii, Niemiec, Włoch, Polski i Rosji, istotną potrzebą stają się jej dzieła po salonowych szczególnie ksiąg zbiorach. Z osobliwem zaś zamiłowaniem i zapałem pisma pani George Sand czyta młodzież i kobieta, którym ona do głowy i serca znamienicie przemawia. Lecz nawet ludzie uczeni, wyższego nad nią umysłowego stanowiska lub wytrawniejszego przekonania rozkoszują w kwiatach jej uczuć, w śmiałości jej pomysłów. Nie będzie to zatem od rzeczy, gdy z wiadomością o pomienionej pisarce połączy się literacki dzieł jej osąd.

Zawód pisarski pani George Sand podzielić można

na okresów cztery W pierwszym okresie miała nią namiętność, mianowicie miłość gwałtowna. A gdy tej pierwiastkiem i karmią jest złudne przez przymową oka soczewkę widzenie pewnych zacności i doskonałości w upatrzonej osobie płci drugiej (tu mężczyzny); w okresie tedy wtórym odmawiać tejże płci musiała pani George Sand jawnych nawet, i ogólnie uznanych wyższości. Jakoż rzeczywiście drugiego jej okresu był cel napięty cywilizowania mężczyzny, albowiem pierwsze dwa jej stanowiska wręcz sobie odwrotne być musiały. Tamto było ostatecznym twierdzeniem, to przesadnym przeczeniem. Trzeci okres zlewa owe natężone dwie ostateczności w ochłodę dla jej duszy i w tyle spokoju, ile w amalgamie nie słyszysz żywołów waśni. Pomysły towarzyskie, społeczne i religijne są tu gry czynnikami. Jeżeli dawniej kobieta myślą i czuciem górnolotnie buja, jeżeli potem w poziomość zlatuje, tutaj musi być filozofką, musi rozumować. Czwarty i ostatni okres będzie oczywiście stopniem doskonałości, jakiej osobistość pani George Sand dostąpić była mogła, w skutek bądź uzdolnienia swego z natury, bądź usposobienia pracą, oświatą, rozmyślaniami, kolejami szczęścia i przeciwności nabytego.

I. OKRES.

Dzieło usposobień twórczych i sił samodzielnych nie podlega sądowi pedantycznemu a choćby i uczoneму, ale ocenia się raczej z wrażeń, jakie na pojmujących wywiera. Albowiem stanawszy przed posągiem, z pod dłuta Thorwaldsena lub przed obrazem z pod pędzla Rafaela wyszłym, zajęci blaskiem wystawy sztuki udanej, nie krytykujemy, ale podziwiamy. A podobnie jak okres pierwszy pism pani George Sand namiętnością, miłością nacechowany jest, owoż i jeden z dawniejszych krytyków francuskich wyrzekł, iż jej praca nazwałaby się mogła dziejami miłości kobiet w IX stuleciu, a dziejami miłości t. j. wszelkich w miostkach zachodzących umysłów czyli charakterów i przemian. Zdanie to dotyczy niejako pierwszego zawodu literackiego pani George Sand okresu, ciągnącego się od roku 1833 do 1842. W ciągu lat tych wyszło z pod rodzajnego jej pióra, pięćdziesiąt powieści i tyleż arcydzieł, które żywego jej ducha nie tylko nie wyczerpały, ale owszem świeżą w nim potęgę wzbudziły. Co tam za szereg obrazów obaczysz w wielkiej podróży owej po świecie uczuć. A w tak smętnej i tak wesołej, w tak zmiennej i tak wiecznie jednostajnej krainie, co ją sercem ludzkim nazywają, ileż tam nie napotkasz widokręgów rozwidnionych i szeroko otwartych!

Indiana pierwszym była ogniwem złotego dzieła jej łańcucha. Powieść ta, nieznaną ręką pośród polemik gwaru rzucona, żywe sprawiła w piśmiennictwie i świecie podziwienie. Największą ciekawością zdjęty każdy się we Francji zapytywał o prawdziwe nazwisko autora tej książki, w której skarga wdzięczny przyspiew

znajduje. Białogłowy uderzającym rozbiorem swych uczuć i boleści głęboko rozrzuwione, nie zdołały dopatrzeć unysłowości płci swojej w męskim dramacie zakroju, mistrzowskiego pędzla godnym. Otoż po zapalnej krwi, po szlachetnych pomysłach w tej książce krążących, młodzież francuska poznawała tego lub owego z swej braci. W pierwszym tym utworze krytycy uczeni wytłumaczyć sobie nie mogli tyle doświadczenia, tej w pojęciach dojrzałości, tak silnego, płynnego a jedrznego wystowienia, które zdradzało pisarza w grze zwrotów i wymowy pisemnej biegłego i doskonałego. Niemało i ta okoliczność przyczyniła się do niepewności w dojrzeniu prawdziwego autora, że przy śmiałości mowy i rzeźwej prostocie spostrzegano niezgrabność czasem młodego pisarza. Wnet jednak pękła zasłona tajemnicy przed ciekawością powzechną. Wkrótce wiedziano, że samowłańcem owym Georg Sand była kobieta młodzieńka, pięknotka, czcigodna imieniem jak zacna sercem. Niegrzeczni wybadali także, iż w cierpieniach Indiany przeglądają eutorki samej przygody. Już rzesistość łez, jakie nad stronicami Indiany płynęły, odbiera poniekąd odwagę rozbiierać ją ściślej. W zakończeniu wzniosłem, jak symfonia Beetowena, mówi jedno czasopismo francuskie, pani Georg Sand wyniosła namiętność na wysoczyzny liryzmu, nie czujesz już ziemskiej pod sobą posady, nie potrzebujesz jej nawet. Znajdziesz tam niby urąganie z lekkości płci, słyszysz niby rozpaczliwe wołanie ognistej duszy, przerażonej próżnią, nierównością i niepełnem na tej ziemiicy wyrażeniem miłości

(Dalszy ciąg nastąpi).

TEATR.

W przeszłym miesiącu donieśliśmy o wystąpieniu po raz pierwszy utalentowanego młodego Szczepańskiego. Drugi raz już na scenie nie pojawił się. Dyrekcja troskliwa o dobro sceny postanowiła nie przyjmować go w poczet aktorów. Dziś znowu donieść mamy o wystąpieniu pierwszym tego młodego człowieka, Dziecińskiego. Pewni będąc, że choćby wszyscy zdolności jego do sceny uznali, dyrekcja postąpi z nim jak z poprzednim. Usuwanie artystów starszych a nieprzyjmowanie młodszych, stało się u nas systematem. Co z tego wyniknie, łatwo przewidzieć. Już dziś skutki tego coraz smutniejsze widzimy.

Dzieciński wystąpił w roli poety, w sztuce Fredra „Odludki i poeta.” Więcej w tej roli szumu niż treści, więcej deklamacji niż działania. Toteż i o talencie dramatycznym młodego debiutanta trudno z tej roli wnosić. Powiedzieć jedynie można, że ma głos dźwięczny, przyjemny, zdolny rozmaitych modulacji. Zbudowany jest na aktora dobrze; wzrostu miernego, który przydatniejszy na scenę niż wzrost słuszny. W deklamacji poznać można było znajomą szkołę, a według naszego zdania niebardzo trafną, podług której wszyscy występujący u nas po raz pierwszy się kształcą. Długo potem czasu potrzeba, aby się otrząść z tego przeszło-wiecznego, nadętego sposobu deklamacji. Niektórzy z dawniejszych aktorów dotąd go zachowali.